



經 濟 暨 社 會 理 事 會

正 式 紀 錄

第四十三屆會(第二期會議)

一九六七年十一月一日、十三日、十四日及十二月十八日

決 議 案

補 編 第 一 號 A

聯 合 國

如何購取聯合國出版物

聯合國出版物在全世界各地之書店及經售處均有發售。

請向書店詢問或逕函紐約或日內瓦之聯合國銷售組。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.



經濟暨社會理事會

正式紀錄

第四十三屆會(第二期會議)

一九六七年十一月一日、十三日、十四日及十二月十八日

決 議 案

補編第一號A

聯 合 國

一九六八年,紐約

例 言

聯合國文件均以英文字母及數字編號。凡提及此種編號，即指聯合國之某一文件而言。

各項決議案均經編號，以資識別。括弧外之數字係指決議案號數，括弧內之數字係指通過各該決議案之屆會次數。

經濟暨社會理事會決議案係依通過之先後次序編號。第四十三屆會(第二期會議)所通過決議案一覽表載於本卷之末。

目次

	頁次
第四十三屆會第二期會議議程.....	iv
理事會第四十三屆會第二期會議所通過之決議案 〔一二八二(四十三)至一二八八(四十三)〕	
一二八二(四十三). 貿易及發展理事會報告書(項目一)	
一九六七年十一月一日決議案.....	1
一二八三(四十三). 國際復興建設銀行及國際發展協會報告書與國際銀公司報告書(項目六)	
一九六七年十一月十三日決議案.....	1
一二八四(四十三). 國際貨幣基金會報告書(項目六)	
一九六七年十一月十四日決議案.....	1
一二八六(四十三). 促進發展中國家之外國私人投資(項目二)	
一九六七年十一月十四日決議案.....	1
一二八七(四十三). 開發天然資源之調查方案(項目三)	
一九六七年十二月十八日決議案.....	2
一二八八(四十三). 聯合國難民事宜高級專員方案執行委員會擴增非洲委員一名(項目十二)	
一九六七年十二月十八日決議案.....	3
一二八五(四十三). 方案及協調事宜擴大委員會報告書(項目四)	
一九六七年十一月十四日決議案.....	3
理事會第四十三屆會第二期會議所作其他決定	
一九六八年會議日曆之調整.....	5
聯合國公路交通會議語文事務.....	5
一九六八年理事會基本工作方案.....	5
理事會副主席之改選.....	5
選舉聯合國/糧農組織世界糧食方案政府間委員會四委員.....	5
選舉理事會非政府組織委員會委員國.....	5
核准理事會各專門委員會委員國.....	6
決議案一覽表.....	7

第四十三屆會第二期會議議程

- 一．貿易及發展理事會報告書。*
- 二．發展中國家經濟發展之外資籌供：促進發展中國家之外國私人投資。*
- 三．開發天然資源之調查方案。
- 四．聯合國、各專門機關、國際原子能總署、聯合國兒童基金會及其他與聯合國體系有聯繫之一切機關在經濟、社會、技術合作及有關部門中之方案及工作之總檢討。*
- 五．檢討聯合國體系內機關與方案之提案。*
- 六．國際銀行體系各機關及國際貨幣基金會之報告書。*
- 七．選舉。*
- 八．核定理事會各專門委員會委員國。*
- 九．一九六八年度理事會基本工作方案及審議第四十四屆會臨時議程。*
- 十．一九六八年會議日曆。
- 十一．聯合國公路交通會議語文事務。
- 十二．聯合國難民事宜高級專員方案執行委員會擴增非洲委員一名。
- 十三．理事會副主席之改選。

* 自第四十三屆會延來之項目。

經濟暨社會理事會第四十三屆會第二期會議所通過之決議案

一二八二(四十三). 貿易及發展理事會報告書

經濟暨社會理事會,

業已審議貿易及發展理事會常年報告書,¹

一、茲將該報告書轉送大會;

二、請大會注意經濟暨社會理事會第四十三屆會第二期會議報告書所載關於該報告書之評論與意見²以及聯合國貿易及發展會議秘書長之陳述。³

一九六七年十一月一日,
第一五〇九次全體會議。

一二八三(四十三). 國際復興建設銀行及國際發展協會報告書與國際銀公司報告書

經濟暨社會理事會,

欣悉國際復興建設銀行及國際發展協會報告書⁴與國際銀公司報告書。⁵

一九六七年十一月十三日,
第一五一一次全體會議。

¹ 大會正式紀錄, 第二十二屆會, 補編第十四號(A/6714)。

² 同上, 補編第三號 A(A/6703/Add.1)。

³ E/L.1192。

⁴ 國際復興建設銀行——國際發展協會, 一九六六至一九六七年度報告書(華盛頓), 經秘書長以節略(E/4431)分送經濟暨社會理事會各理事國; 另該報告書摘要一份及自一九六七年七月一日至九月二十三日之補充情報亦經分送理事會各理事國(E/4431/Add.1)。

⁵ 國際銀公司, 一九六六至一九六七年度常年報告書(華盛頓); 經秘書長以節略(E/4432)分送經濟暨社會理事會各理事國。另該報告書摘要一份及自一九六七年七月一日至九月二十三日之補充情報亦經分送理事會各理事國(E/4432/Add.1)。

一二八四(四十三). 國際貨幣基金會報告書

經濟暨社會理事會,

欣悉國際貨幣基金會報告書。⁶

一九六七年十一月十四日,
第一五一三次全體會議。

一二八六(四十三). 促進發展中國家之外國私人投資

經濟暨社會理事會,

覆按大會一九六五年十二月二十日題為“經濟發展資金之籌措”之決議案二〇八七(二十)及聯合國貿易及發展會議藏事文件附件 A.IV.12 中關於促進發展中國家外國私人投資之建議,⁷

認為適當之外國投資, 如其條件與辦理情形對於所有有關方面均可接受並屬有利, 則資本及技術方面對各有關發展中國家之經濟發展及經濟多元化可有重要之貢獻,

欣悉理事會當前所有秘書長依照上述決議及建議所擬之本問題研究⁸之摘要及結論,⁹

念及各區域經濟委員會, 特別在非洲經濟委員會決議案一五四(八)及一六八(八)、¹⁰ 拉丁美洲經濟委員會決議案二七五(十二)¹¹ 中對於此事之重視,

一、請已發展及發展中國家政府認真考慮秘書長在上述報告書中所作關於政策及行動之具體建議;

⁶ 國際貨幣基金會執行主任一九六七年四月三十日屆終會計年度常年報告書(華盛頓); 由秘書長以節略(A/4433)分送經濟暨社會理事會各理事國。

⁷ 參閱聯合國貿易及發展會議議事錄, 第一卷, 藏事文件及報告書(聯合國出版物, 出售品編號: 64.II.B.11), 第四十九頁。

⁸ 尚未印發。

⁹ E/4293 and Corr.1。

¹⁰ 參閱經濟暨社會理事會正式紀錄, 第四十三屆會, 補編第五號(E/4354), 第叁編。

¹¹ 同上, 補編第四號(E/4359), 第叁編。

二、請秘書長：

(a) 就下列問題與各國政府及有關國際組織進行會商：

- (i) 各國政府及有關國際機關對報告所述各項問題之經驗與態度；
- (ii) 報告書所載各項建議實施之機會及在可以實施時實施之方法；

(b) 與有關國際機關合作並充分利用各區域經濟委員會及聯合國貝魯特經濟及社會事務處之便利，對請求協助實施措施，以增加生產性外國投資在所有有關方面均能接受之條件下流入該國之國家，給予協助；

三、請聯合國發展方案總辦對請求協助其實施上文第一、二兩段所指秘書長建議之行動方案之請求，於適當時給予同情之考慮；

四、盼望按期收到秘書長關於依照本決議案所採行動及其所得結果之定期報告書。

一九六七年十一月十四日，
第一五一三次全體會議。

一二八七(四十三)．開發天然資源之調查方案

經濟暨社會理事會，

覆按其一九六六年三月七日決議案一一一三(四十)、一九六六年七月二十六日決議案一一二七(四十一)及關於開發天然資源調查方案之秘書長提議之一九六六年十二月六日大會決議案二一七三(二十一)以及秘書長關於此一方案之報告書，¹²

又查理事會在其一九六七年六月一日之決議案一二一八(四十二)中核定以三諮議小組所擬調查方案大綱為調查天然資源長期方案之基礎，

獲悉聯合國發展方案在天然資源方面所作之有用貢獻，

經審議開發天然資源調查方案專設委員會第一次報告書，¹³

確認世界上有許多重要地區，其在礦資源、水資源及能資源方面之資料，尚未整理妥善，可為分析各會員國之需要及潛力之用，尤其鑒於技術進步，利用資源之途徑業已增加，

一、請秘書長注意此方案之三個相關部門在可能時應予協調之利益，着手進行準備工作，在目前其中應包括下列各項：

(a) 確定準備工作之範圍並擬訂一種一般方法估定發展中國家之礦資源、水資源及能資源與其對此類資源之需要，同時自應注意各國在維持、推廣及利用此種測估方法方面之機關安排；

(b) 訂定搜集及評定資料所應遵循之一般標準；

(c) 與各國及聯合國各機關及各專門機關，包括聯合國工業發展組織及各區域經濟委員會會商合作，俾就估定檢討中各項資源有無參考資料，及在編整與估定資料方面之機關安排，取得情報，惟須注意應將開發天然資源與促進發展中國家之工業發展互相聯繫；

(d) 根據上述各點：

(i) 初步估計各有關發展中國家之地質及礦產潛力，而以對已有資料之分析為根據；

(ii) 初步選定各有關發展中國家之缺水地區，惟於選定時，須注意水資源諮商小組所定之標準及對各該地區所有關於水之需量與資源之資料初步估計；

(iii) 初步選定可資發展且其兩岸國家亦有意合作之河道而以對已有資料之分析為根據；

(iv) 初步估計各有關發展中國家能之需量與資源而以對已有資料之分析為根據；

(e) 協助各有關國政府發展全國或區域性之實地調查計劃，俾按上開各初步分析所分析之各種活動，搜集、整理及分析已有之資料並與有意於此種估定資源及發展資源之政府進行洽商；

二、請各會員國共同參加此一準備工作，在進行工作時應求其所得結果，可以導致可行之行動計劃，包括符合聯合國發展方案標準，對所有發展中國家缺乏關於需量與資源之資料以及分析辦法者均有裨益之計劃；

三、欣悉各會員國為便利此項方案之進行，曾自願認捐現金及實物；

四、請專設委員會根據依上文第一段所作之準備工作，考慮實行調查方案所應採取之下一步驟，依照決議案一二一八(四十二)繼續努力，及於必要時向理事會提出報告書。

一九六七年十二月十八日，
第一五一四次全體會議。

¹² 同上，第四十二屆會，附件，議程項目三，文件 E/4302。

¹³ 同上，第四十三屆會，附件，議程項目三，文件 E/4443。

一二八八(四十三). 聯合國難民事宜高級專員方案執行委員會擴增非洲委員一名

經濟暨社會理事會，

鑒於難民問題日益嚴重對於非洲國家所加之沉重負擔，

念及一九六七年十二月十一日大會決議案二二九四(二十二)中對於理事會所作之勸告，

決定擴大聯合國難民事宜高級專員方案執行委員會成員，增列一非洲國家。

一九六七年十二月十八日，
第一五一四次全體會議。

*

* *

理事會於一九六七年十二月十八日第一五一四次會議中，依照上列決議案選出烏干達為高級專員方案執行委員會委員。

一二八五(四十三). 方案及協調事宜擴大委員會報告書

經濟暨社會理事會，

閱悉方案及協調事宜擴大委員會報告書，¹⁴ 至為滿意，

一、茲將該報告書轉送大會；

二、請大會注意經濟暨社會理事會第四十三屆會第二期會議報告書所載關於該報告書之評論與意見。¹⁵

一九六七年十一月十四日，
第一五一三次全體會議。

¹⁴ 同上，第四十三屆會，補編第十號(E/4435)。

¹⁵ 大會正式紀錄，第二十二屆會，補編第三號 A(A/6703/Add.1)。

理事會第四十三屆會第二期會議所作其他決定

一九六八年會議日曆之調整

一九六七年十一月一日理事會於第一五〇九次會議決定准許根據人權委員會決議案二(二十三)設立之專設工作小組從原定一九六八年一月十五日至二月二日開會改為一月二十二日至二月二日舉行。因此，理事會並決定人權問題定期報告書專設委員會之屆會期間亦自一九六八年一月十五日至十九日改為一月八日至十二日。

聯合國公路交通會議語文事務

一九六七年十一月十四日理事會第一五一三次會議決定鑒悉聯合國公路交通會議¹⁶ 供應中文語文事務之要求並將此項要求轉送大會查照。

一九六八年理事會基本工作方案

一九六七年十二月十八日理事會第一五一四次會議核准一九六八年基本工作方案、第四十四屆會臨時議程及第四十五屆會之議程項目單。

理事會副主席之改選

一九六七年十二月十八日理事會第一五一五次會議選舉 Mr. Attiga (利比亞) 為副主席以繼任 Mr. Zollner (達荷美) 因達荷美於一九六七年十二月三十一日在理事會任期屆滿之遺缺。

選舉聯合國/糧農組織世界糧食方案 政府間委員會四委員

一九六七年十二月十八日理事會第一五一五次會議選舉澳大利亞、秘魯、突尼西亞及大不列顛及北愛爾蘭聯合王國等四國為聯合國/糧農組織世界糧食方案政府間委員會委員，任期三年，自一九六八年一月一日開始。該委員會一九六八年之組成如下：

¹⁶ E/4439 and Add.1.

任期至十
二月三十
一日止

澳大利亞·····	一九七〇年
阿根廷*·····	一九六八年
巴西·····	一九六八年
加拿大*·····	一九六八年
哥倫比亞*·····	一九六九年
丹麥·····	一九六八年
德意志聯邦共和國*·····	一九七〇年
法蘭西*·····	一九七〇年
迦納·····	一九六八年
印度*·····	一九六八年
愛爾蘭·····	一九六九年
牙買加*·····	一九七〇年
荷蘭*·····	一九六九年
紐西蘭*·····	一九七〇年
奈及利亞*·····	一九六九年
巴基斯坦·····	一九六九年
秘魯·····	一九七〇年
大韓民國*·····	一九六九年
瑞典·····	一九六九年
突尼西亞·····	一九七〇年
土耳其·····	一九六八年
阿拉伯聯合共和國·····	一九六九年
大不列顛及北愛爾蘭聯合 王國·····	一九七〇年
美利堅合眾國*·····	一九六八年

選舉理事會非政府組織委員會委員國

一九六七年十二月十八日理事會第一五一五次會議選舉非政府組織委員會現任十三個委員國中之十二國連任委員國，並選出獅子山替代任期至一九六七年十二月三十一日為止之喀麥隆，擔任第十三個委員國。

* 由聯合國糧食農業組織理事會選出之委員國。

委員會一九六八年之組成如下：

捷克斯拉夫	蘇維埃社會主義共和國
法蘭西	聯邦
印度	大不列顛及北愛爾蘭聯合
摩洛哥	王國
巴拿馬	坦尚尼亞聯合共和國
菲律賓	美利堅合眾國
獅子山	委內瑞拉
瑞典	

核准理事會各專門委員會委員國

一九六七年十二月十八日理事會第一五一五次會議核准各專門委員會委員國政府所推薦之下列代表人選名單：

統計委員會

Mr. Pedro Eduardo Dorticós Mauri (古巴)
Mr. S. M. Ikhtiar ul Mulk (巴基斯坦)
Mr. V. F. Burlin (烏克蘭蘇維埃社會主義共和國)

人口委員會

Mr. Germán Carrasco (智利)
Mr. Alfred Sauvy (法蘭西)
Mr. Kweku Twum de Graft-Johnson (迦納)
Mr. Tan Goan Tjang (印度尼西亞)
Mr. Maurice Byer (牙買加)
Mr. M. A. Bhatti (巴基斯坦)
Miss J. H. Thompson (大不列顛及北愛爾蘭聯合王國)
Mr. V. F. Burlin (烏克蘭蘇維埃社會主義共和國)
Mr. Ansley Johnson Coale (美利堅合眾國)
Mr. Dušan Breznik (南斯拉夫)

社會發展委員會

Mr. Hugo J. Gobbi (阿根廷)
Mr. M. D. Mokama (波扎那)

Mr. Henri Djeengue-Ndoumbe (喀麥隆)
Mr. Shapour Rassekh (伊朗)
Dr. Gonzalo Aguirre Beltrán (墨西哥)
Mr. D. Khalid Power (巴基斯坦)
Mr. Manuel Alonso Olea (西班牙)
Mr. Mohamed Beyrakdar (突尼西亞)
Mr. Ahmed Mohamed Khalifa (阿拉伯聯合共和國)
Mr. Duncan Fairn (大不列顛及北愛爾蘭聯合王國)

人權委員會

Mr. Felix Ermacora (奧地利)
Mr. René Cassin (法蘭西)
Mrs. Tarakeshwari Sinha, M.P. (印度)
Mr. Shabtai Rosenne (以色列)
Mr. Keith Johnson (牙買加)
Mr. Philippe Takla (黎巴嫩)
Mr. Jules Ratsisalozafo (馬達加斯加)
Mr. Salvador P. López (菲律賓)
Mr. W. E. Waldron-Ramsey (坦尚尼亞聯合共和國)

婦女地位委員會

Mrs. Lyubov Prokofievna Marinkevich (白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國)
Mr. Cleanthis Vakis (賽普勒斯)
Mrs. Licelott Marte de Barrios (多明尼加共和國)
Mrs. A. R. Jiagge (迦納)
Mrs. Luz Bertrand de Bromley (宏都拉斯)
藤田女士 (日本)
Miss Carmen Salinas (西班牙)
Mr. Angun Özer (土耳其)
Mrs. T. N. Nikolaeva (蘇維埃社會主義共和國聯邦)
Dr. the Hon. Shirley Summerskill, M.P. (大不列顛及北愛爾蘭聯合王國)
Mrs. Gladys Avery Tillett (美利堅合眾國)

決議案一覽表

決議案編號	標 題	議程項目	通過日期	頁次
一二八二(四十三)	貿易及發展理事會報告書……………	一	一九六七年十一月一日	1
一二八三(四十三)	國際復興建設銀行及國際發展協會報告書與 國際銀公司報告書……………	六	一九六七年十一月十三日	1
一二八四(四十三)	國際貨幣基金會報告書……………	六	一九六七年十一月十四日	1
一二八五(四十三)	方案及協調事宜擴大委員會報告書……………	四	一九六七年十一月十四日	3
一二八六(四十三)	促進發展中國家之外國私人投資……………	二	一九六七年十一月十四日	1
一二八七(四十三)	開發天然資源之調查方案……………	三	一九六七年十二月十八日	2
一二八八(四十三)	聯合國難民事宜高級專員方案執行委員會擴 增非洲委員一名……………	十二	一九六七年十二月十八日	3

